

μείων 1. Ὀλιγότερος, lesser, Ξενοφάνης 3.4 οὐ μείονες ὥσπερ χίλιοι **2.** Βραχύτερος, shorter, Ἀρχύτας 1.53 τὸ γὰρ αὐτὸ πνεῦμα διὰ μὲν τῷ μακρῷ τόπῳ ἀσθενὲς ἐκφέρεται, διὰ δὲ τῷ μείονος σφοδρὸν **3.** Μικρότερος, smaller, Ἀρχύτας 2.7-10-15 τὸ τῶν μειζόνων ὄρων διάστημα μεῖον, τὸ δὲ τῶν μειόνων μεῖζον ... οἱ μείζονες ἴσον ποιοῦνται τὸ διάστημα καὶ οἱ μείονες ... τὸ τῶν μειζόνων ὄρων διάστημα μεῖζον, τὸ δὲ τῶν μειόνων μεῖον.

μελάνοστος. Μαυροκόκκαλος, blackboned, Δημόκριτος 22 μελανόστος.

μέλας (ἀντίθ. λευκός). Μαῦρος, black, Ξενοφάνης 16.1 Αἰθίοπές τε (θεοὺς σφετέρους) σιμοὺς μέλανάς τε Ἐμπεδοκλῆς 67.2 καὶ μέλανες διὰ τοῦτο καὶ ἀδρομελέστεροι ἄνδρες.

μελεδήμων. Ἐνδιαφερόμενος μεθ' ἑρμηνείας/ζηλωτής, concerned with zeal/zealot, Ἐμπεδοκλῆς 112.2 ἀγαθῶν μελεδήμονες ἔργων.

μέλειν. Εἶναι ἀντικείμενο φροντίδας, it is an object of concern, Ἐμπεδοκλῆς 4.1 ἀλλὰ κακοῖς μὲν πάντα μέλει κρατέουσιν ἀπιστεῖν 132.2 δειλὸς δ', ὅς σφισι πάρος περὶ δόξα μέμνηται.

μελέτη. Πνευματικὴ ζήτησις/δραστηριότης, intellectual search/activity, Ἐμπεδοκλῆς 110.2 εἰ γὰρ κέν σφ' ἀδινῇσιν ὑπὸ προαπίδεσσι ἐρείσας εὐμενέως καθαρῇσιν ἐποπτεύσης μελέτησιν 131.2 εἰ γὰρ ἐφημερίων ἔνεκέν τις, ἄμβροτε Μοῦσα, ἡμετέρας μελέτας (ἄδε τοι) διὰ φροντίδος ἐλθεῖν. Πρβλ. μέριμνα, φροντίς.

μέλι. Μέλι, honey, Ξενοφάνης 1.10 τράπεζα τυροῦ καὶ μέλιτος πίονος ἀχθομένη 38.1 εἰ μὴ χλωρὸν ἔφυσε θεὸς μέλι Ἐμπεδοκλῆς 128.7 ξανθῶν τε σπονδὰς μελίτων.

μέλλειν 1. Μέλλω/πρόκειται νά, intend/be going to, Φιλόλαος 6.13 οἷα μέλλοντι ἐν κόσμῳ κατέχεσθαι Ἀρχύτας 1.4 περὶ γὰρ τῆς τῶν ὄλων φύσιος καλῶς διαγνόντες ἔμελλον καὶ περὶ τῶν κατὰ μέρος **2.** Μέλλω/ἀναβάλλω, delay/postpone,

Δημόκριτος 81 τὸ αἰὲ μ ἐ λ λ ε ι ν ἀτελέας ποιεῖ τὰς πράξεις.
|| μέλλων. Μελλόμενος, future, Δημόκριτος 148.3 πείσμα καὶ
κλῆμα τῷ γεννωμένῳ καρπῷ καὶ μ ἐ λ λ ο ν τ ι 193 φρονήσιος
ἔργον μ ἐ λ λ ο υ σ α ν ἀδικίην φυλάξασθαι 295 τὸ τέλειον οὖν
ἀγαθὸν τοῦ μ ἐ λ λ ο ν τ ο ς ἔτι καὶ ἀδήλου κρέσσον.

μέλος. Μέλος/ὀργανικὸ μέρος τοῦ σώματος, limb/organic
member of the body, Παρμενίδης 16.1-3 ὥς γὰρ ἐκάστωτ' ἔχει
κρᾶσις μ ε λ έ ω ν πολυπλάγκτων ... τὸ γὰρ αὐτὸ ἔστιν ὅπερ φρο-
νέει μ ε λ έ ω ν φύσις ἀνθρώποισιν Ἐμπεδοκλῆς 20.1 τοῦτο μὲν ἀν-
βροτέων μ ε λ έ ω ν ἀριδεύκετον ὄγκον 27a οὐ στάσις οὐδέ τε δῆρις
ἀναίσιμος ἐν μ ε λ έ ε σ σ ι ν 30.1 αὐτὰρ ἐπεὶ μέγα Νεῖκος ἐνὶ μ μ ε-
λ έ ε σ σ ι ν ἐθρέφθη 35.11 ἀλλὰ τὰ μὲν τ' ἐνέμιμνε μ ε λ έ ω ν
τὰ δέ τ' ἐξεβεβήκει 62.7 οὔτε τί πω μ ε λ έ ω ν ἐρατὸν δέμας 63
ἀλλὰ διέσπασται μ ε λ έ ω ν φύσις 82.2 καὶ λεπίδες γίνονται ἐπὶ
στιβαροῖσι μ ἐ λ ε σ σ ι ν 101.1 κέρατα θηρείων μ ε λ έ ω ν μν-
κτῆρσιν ἐρευνῶν.

μέμψις. Μομφή / παράπνο, blame/complaint, Δημόκριτος
271 ἐρωτικήν μέμψιν ἢ ἀγαπωμένη [?] λύει.

μένειν 1 (τύπ. μίμνειν). Μένω/στέκομαι, remain/stay, Ξενο-
φάνης 26.1 αἰεὶ δ' ἐν ταῦτῳ μ ί μ ν ε ι κινούμενος οὐδὲν Παρμενίδης
8.29-30 ταῦτόν τ' ἐν ταῦτῳ τε μ έ ν ο ν καθ' ἑαυτό τε κεῖται
χοῦτως ἔμπεδον αὔθι μ έ ν ε ι 2. Περιμένω, await, Ἡράκλειτος 27
ἀνθρώπους μ έ ν ε ι ἀποθανόντας ἄσσα οὐκ ἔλπονται οὐδὲ δοκέου-
σιν. Πρβλ. ἐλπίζειν.

μένος. Ὀρμή/δύναμη, impetus/power, Παρμενίδης 11.3
ἄστρον θερμὸν μ έ ν ο ς Ἐμπεδοκλῆς 27.2 αἴης λάσιον μ έ ν ο ς
111.3-9 παύσεις δ' ἀκαμάτων ἀνέμων μ έ ν ο ς ... ἄξεις δ' ἐξ
Ἀΐδαο καταφθιμένου μ έ ν ο ς ἀνδρός 115.9 αἰθέριον μὲν γὰρ
σφε μ έ ν ο ς πόντονδε διώκει.

μερίζεσθαι. Μεριζομαι/ἀποσχίζομαι, be separated/be torn
apart, Δημόκριτος 32 ξυνουσίη ἀποπληξίη σμικρή· ἐξέσονται γὰρ
ἄνθρωπος ἐξ ἀνθρώπου καὶ ἀποσπᾶται πληγῇ τινι μ ε ρ ι ζ ό -
μ ε ν ο ς.